

Kamer
van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1977-1978

10 JULI 1978

WETSONTWERP

betreffende de Europese verkiezingen

AMENDEMENTEN

VOORGESTELD DOOR DE HEER VERROKEN
OP DE TEKST
AANGENOMEN DOOR DE COMMISSIE
(ter vervanging van zijn vroegere amendementen,
Stuk n° 195/20-III)

Art. 4 et 5

D) In derde bijkomende orde:

1)

Art. 4

De tekst van dit artikel vervangen door wat volgt :

« De Europese verkiezingen worden gebouwd op basis van drie gewestelijke kieskringen: een Vlaamse, een Waalse, een Brusselse, en een nationale kieskring : »

la de Vlaamse kieskring omvat het bij artikel 3bis van de Grondwet vastgelegd Nederlands taalgebied;

2° de Waalse kieskring omvat de bij artikel 3bis van de Grondwet vastgelegde Franse en Duitse taalgebieden;

3° de Brusselse kieskring omvat het bij artikel 3bis van de Grondwet vastgelegd gebied, Brussel-Hoofdstad;

4° de nationale kieskring omvat het gehele grondgebied van het Rijk. »

2)

Art. 5

De tekst van dit artikel vervangen door wat volgt :

« § 1. Er zijn vier kiescolleges : het Nederlandse, het Franse, het hoofdstedelijke en het nationale kiescollege : »

Zie:

195 (1977-1978):

- NI^e 1: Wetsontwerp.
- Nrs 2 tot 18: Amendementen.
- NI^e 19: Verslag.
- NI^e 20: Amendemenren.

Chambre
des Représentants

SESSION 1977-1978

10 JUILLET 1978

PROJET DE LOI

relatif aux élections européennes

AMÉNEMENTS

PRÉSENTES PAR M. VERROKEN
AU TEXTE

ADOPTÉ PAR LA COMMISSION

(en remplacement des ses amendements antérieurs,
Doc. n° 195/20-III)

Art. 4 en 5

D) En troisième ordre subsidiaire:

1)

Art. 4

Remplacer le texte de cet article par ce qui suit:

« Les élections européennes se font sur la base de trois circonscriptions régionales : une wallonne, une flamande, une bruxelloise, et d'une circonscription nationale; »

la la circonscription wallonne comprend les régions de langue française et de langue allemande fixées par l'article 3bis de la Constitution;

2° la circonscription flamande comprend la région de langue néerlandaise fixée par l'article 3bis de la Constitution;

3° la circonscription bruxelloise comprend la région de Bruxelles-Capitale fixée par l'article 3bis de la Constitution;

4° la circonscription nationale comprend l'ensemble du territoire du Royaume. »

2)

Art. 5

Remplacer le texte de cet article par ce qui suit:

« § 1. Il Y a quatre collèges électoraux : le néerlandais, le français, le collège électoral de la capitale et le collège électoral national : »

Voir:

195 (1977-1978) :

- No 1: Projet de loi.
- Nos 2 à 18: Amendements.
- No 19: Rapport.
- No 20: Amendements.

1^o de kiezers van de Vlaamse kieskring behoren tot het Nederlandse kiescollege;

2^o de kiezers van de Waalse kieskring behoren tot het Franse kiescollege;

3^o de kiezers van de Brusselse kieskring behoren tot het booidsteliike kiescollege;

4^o alle kiezers van het Rijk behoren tot het nationale kiescollege.

§ 2. Er worden 24 vertegenwoordigers uverkozen van wie 13 Nederlandstaligen en 11 Franstaligen:

1^a de kiezers van de Vlaamse kieskring uverkiezen 8 vertegenwoordigers;

2^a de kiezers van de Waalse kieskring uverkiezen 6 vertegenwoordigers;

3^a de kiezers van de Brusselse kieskring verkiezen 2 Franstalige en 2 Nederlandstalige vertegenwoordigers;

4^a de kiezers van de nationale kieskring uverkiezen 1 Nederlandstalige en 1 Franstalige uertegenwoordigers. »

Art. 32bis (nieuw)

B) In eerste bijkomende orde:

Een artikel 32bis (nieuw) invoegen, luidend als volgt :

« De uergoeding uoor het nationaal parlementair mandaat kan niet onuerminderd gecumuleerd worden met de uergoeding uoor een Europees mandaat. Het cumuleerbaar maximum ligt 20 % hoger dan de nationale vergoeding. »

De cumul inzake pensioenen kan in geen geval uit hoofde van het Belgisch aandeel, het nette bedrag van 65 000 F per maand ouerschrijden.

J. VERROKEN

la les électeurs de la circonscription électorale flamande appartiennent au collège électoral néerlandais;

2^o les électeurs de la circonscription électorale wallonne appartiennent au collège électoral français;

3^o les électeurs de la circonscription électorale bruxelloise appartiennent au collège électoral de la capitale;

4^o tous les électeurs du Royaume appartiennent au collège électoral national..

§ 2. Il Y a élection de 24 représentants, dont 13 d'expression néerlandaise et 11 d'expression française:

la les électeurs de la circonscription électorale flamande élisent 8 représentants;

2^o les électeurs de la circonscription électorale wallonne élisent 6 représentants;

3^o les électeurs de la circonscription électorale bruxelloise élisent 2 représentants d'expression française et 2 représentants d'expression néerlandaise;

4^o les électeurs de la circonscription électorale nationale élisent 3 représentants d'expression française et 1 représentants d'expression néerlandaise. »

Art. 32bis (nouveau)

B) En premier ordre subsidiaire:

Insérer un article 32bis (nouveau), libellé comme suit:

« L'indemnité attachée à l'exercice du mandat parlementaire national ne peut être cumulée sans réduction, avec l'indemnité afférente à un mandat européen. Le plafond cumulable est supérieur de 20 % au montant de l'indemnité nationale.

Le cumul des pensions ne peut en aucun cas dépasser, pour ce qui concerne la Belgique, le montant net de 65 000 F par mois.»